

SUNDAY NOVEMBER 15, 2020

33rd Sunday in Ordinary Time

“Talent and Sin”

Do you remember the famous parable of the talents? In the time of Jesus Christ, a "talent" was equivalent to about 35 kilos of precious metal. Jesus spoke to us about talents as the capacities that God gives to each one of us.

It told of a man who calls his servants and gives five talents to one, to another three talents and to the last only one talent. The first two doubled their talents and the last hid the only talent they received.

When the master returns, the first two are congratulated, and he invites them to "take part in the joy of their Lord." That is to say, those who made their talents bear fruit came to the Kingdom of Heaven. But from the third the talent that he kept without making it bear fruit was taken away and, furthermore, he is thrown "out, into the darkness, where there will be tears and despair." That is to say, he who did not produce fruit will be condemned just like a sinner. But why? Because he is also a sinner. There is a type of sin, called "sin of omission" that refers not to what has been done, but to what has been left behind.

God distributes his graces however he wants. The important thing is not to receive a lot or a little, nor to receive more or less than another. This parable shows us that God distributes his gifts in different measures. The important thing is to know that God gives each one what he needs for his salvation, and he gives it in the right way and at the right time. And what he has given us is to make it bear fruit. This is very important.

What does God expect of us? That with the graces that he gives us, we give fruits of virtues and good works. In other words, He thanks us, and hopes that we make good use of them. And how are graces used? Growing in virtues, that is, in habits of doing well, such as serving and helping others.

Another example: Let's take one of the virtues that God has given us: Faith, which consists in believing divine truths. And to believe simply because He has revealed them to us, no matter what appearances tell us otherwise. That faith in God should bear fruit, leading us to have total trust in God AND in his plans for our life. In other words, faith bears fruit in full trust in God. But beware! It would be foolish to believe that it is we ourselves who make our talents bear fruit. Beware of thinking like that! Because another talent that God gives us is the same ability to respond to his graces.

As we see, God sanctifies us, without any merit on our part ... because it is the Holy Spirit, acting in us - if we let him - Who enables us to do good works.

Then in the end, when the Lord calls us to account, those who have not borne fruit will be thrown out of the Kingdom of Heaven, and those who have borne fruit will enter to enjoy the glory of the Lord.

“God gives each one what he needs for his salvation, and he gives it in the right way and at the right time.”



Thanksgiving Mass

There will be mass on
November 26th at 8:00am.

There will be no 7:30am
mass.



Program for the Feast Our Lady of

Guadalupe

9 Days of Mass and Novena Prayers :

December 3-11 at 6:00pm

**December 12th at 4:30am Rosary & Las
Mañanitas (Live-stream ONLY)**

8am Mass in Spanish

10am Mass in Spanish

1pm Mass in Spanish

DAILY MASS READINGS: NOVEMBER

16 Mon Weekday

Rv 1:1-4; 2:1-5 / Ps 1:1-4, 6 / Lk 18:35-43

17 Tues Memorial of St. Elizabeth of Hunga- ry

Rv 3:1-6, 14-22 / Ps 15:2-3a, 3bc-4ab, 5 / Lk 19:1-10

18 Wed Weekday

Rv 4:1-11 / Ps 150:1b, 2-6 / Lk 19:11-28

19 Thu Weekday

Rv 5:1-10 / Ps 149:1b-5, 6a & 9b / Lk 19:41-44

20 Fri Weekday

Rv 10:8-11 / Ps 119:14, 24, 72, 103, 111, 131 / Lk
19:45-48

21 Sat Memorial of the Presentation of the Blessed Virgin Mary

Rv 11:4-12 / Ps 144:1b, 2, 9-10 / Lk 20:27-40

FINANCIAL SUPPORT

11/11/2020

OFFERTORY

	Actual	Budget	FISH
11/08	\$6,716	\$6,154	\$20
MTD	\$13,532	\$12,308	
YTD	\$234,315	\$270,770	\$849

Operating Budget — Year-to- Date

Total Parish as of 10/7/20

	Actual	Budget
Income	\$176,708	\$189,375
Expense	\$200,477	\$175,500
Gain / (Loss)	(\$23,769)	\$13,875

BUILDING PROJECT FUND

Contributions -11/05-11/11	\$6,650
Bank Balances @ 11/11/2020	\$881,562

Domingo - 15 de Noviembre

33° Domingo del Tiempo Ordinario

"Talento y Pecado"

¿Recuerdas la famosa parábola de los talentos? En la época de Jesucristo, un "talento" era equivalente a unos 35 kilos de metal precioso. En esa parábola Jesús nos habló de los talentos como las capacidades que Dios da a cada uno de nosotros.

Contaba de un hombre que llama a sus servidores y le da cinco talentos a uno, a otro tres talentos y al último solamente un talento. Los dos primeros duplicaron sus talentos y el último escondió el único talento que recibió. Al regresar el amo, los dos primeros son felicitados, y les invita a "tomar parte en la alegría de su Señor". Es decir, los que hicieron fructificar sus talentos llegaron al Reino de los Cielos. Pero al tercero le fue quitado el talento que guardó sin hacer fructificar y, además, es echado "fuera, a las tinieblas, donde será el llanto y la desesperación". Es decir, el que no produjo frutos, será condenado igual que un pecador. Pero ... ¿por qué? Porque también es un pecador. Hay un tipo de pecado, llamado "pecado de omisión" que se refiere, no a lo que se ha hecho, sino a lo que se ha dejado de hacer.

Dios distribuye sus gracias cómo quiere. Lo importante no es recibir mucho o poco, ni recibir más o menos que otro. Esta parábola nos muestra que Dios reparte sus dones en diferentes medidas. Lo importante es saber que Dios da a cada uno lo que necesita para su salvación, y lo da en la forma y en el momento adecuado. Y lo que nos ha dado es para hacerlo fructificar. Muy importante esto.

¿Qué es lo que Dios espera de nosotros? Que con las gracias que nos da, demos frutos de virtudes y de buenas obras. Dicho en otras palabras: Él nos da las gracias, y espera que las aprovechemos bien. Y ¿cómo se aprovechan las gracias? Creciendo en virtudes, es decir, en hábitos de obrar bien, como por ejemplo sirviendo y ayudando a los demás.

Otro ejemplo. Tomemos una de las virtudes que Dios nos ha dado: la Fe, que consiste en creer las verdades divinas. Y creer simplemente porque Él nos las ha revelado, no importa que las apariencias nos digan otra cosa. Esa fe en Dios deberá fructificar llevándonos a tener una total confianza en Dios Y en sus planes para nuestra vida. Es decir, la fe fructifica en confianza plena en Dios.

Pero ¡ojo! Sería tonto creer que somos nosotros mismos los que hacemos fructificar nuestros talentos. ¡Cuidado con pensar así! Porque otro talento más que Dios nos da es la misma capacidad de responder a sus gracias.

Como vemos, Dios nos santifica, sin ningún mérito de nuestra parte... porque es el Espíritu Santo, actuando en nosotros – si lo dejamos- Quien nos capacita para que realicemos buenas obras.

Entonces al final, cuando el Señor nos pida cuentas, los que no hayan dado frutos serán echados fuera del Reino de los Cielos, y los que hayan dado frutos entrarán a gozar de la gloria del Señor. ¿Recuerdas la famosa parábola de los talentos? (Mt. 25, 14-30). En la época de Jesucristo, un "talento" era equivalente a unos 35 kilos de metal precioso. En esa parábola Jesús nos habló de los talentos como las capacidades que Dios da a cada uno de nosotros.

"Dios le da a cada uno lo que necesita para su salvación, y lo da de la manera correcta y en el momento adecuado".



Misa de Acción de Gracias

Habrà misa el 26 de noviembre a las 8:00 am. No habrà misa de las 7:30am



Programa de la Fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe

9 días de oración de Misa y Novena

3 - 11 de diciembre a las 6 pm

12 de diciembre 4:30am Rosario & Las Mananitas

(transmisión en línea SOLAMENTE)

8am Misa en español

10am Misa en español

1pm Misa en español

